



THE  
BAT  
OF  
BERLIN

FULL RECORDS OF CLASSIC  
CAMPAIGNS IN WORLD WAR II

二战经典战役全纪录

# 攻克柏林

原著◎(苏)比比克·穆尔奇科夫  
编译◎任成琦

105个血雨腥风的日日夜夜，战争狂人希特勒一步步走向穷途末日。  
苏军密集的炮火声敲响了纳粹德国覆灭的丧钟。

ARTIME  
时代出版

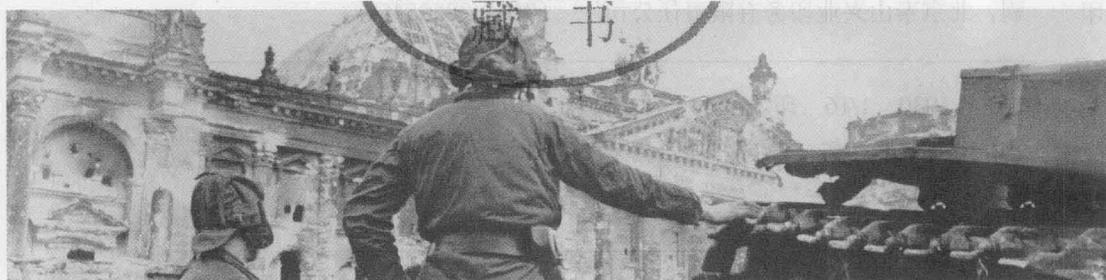
时代出版传媒股份有限公司  
安徽文艺出版社

二战经典战役全纪录  
FULL RECORDS OF  
CLASSIC  
CAMPAIGNS IN WORLD WAR II

# 攻克柏林

## THE BATTLE OF BERLIN

原著 / (苏) 比比克·穆尔奇科夫 编译 / 任成琦



APPTIME  
时代出版

时代出版传媒股份有限公司  
安徽文艺出版社

图书在版编目 (CIP) 数据

攻克柏林 / (苏) 穆尔奇科夫著; 任成琦编译. - 合肥: 安徽文艺出版社, 2011.1  
(二战经典战役全纪录)

ISBN 978-7-5396-3607-8

I. ①攻… II. ①穆… ②任… III. ①柏林战役 (1945) - 史料 IV. ① E195.2

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2010) 第 238180 号

出版人: 唐伽

责任编辑: 岑杰

装帧设计: 浩典·南戈

---

出版发行: 时代出版传媒股份有限公司 [www.press-mart.com](http://www.press-mart.com)

安徽文艺出版社 [www.awpub.com](http://www.awpub.com)

地址: 合肥市翡翠路 1118 号 邮政编码: 230071

营销部: (0551) 3533889

印刷: 北京泰山兴业印务有限责任公司 (010) 80585464

---

开本: 770 × 1030 1/16 印张: 19.75 字数: 120 千字

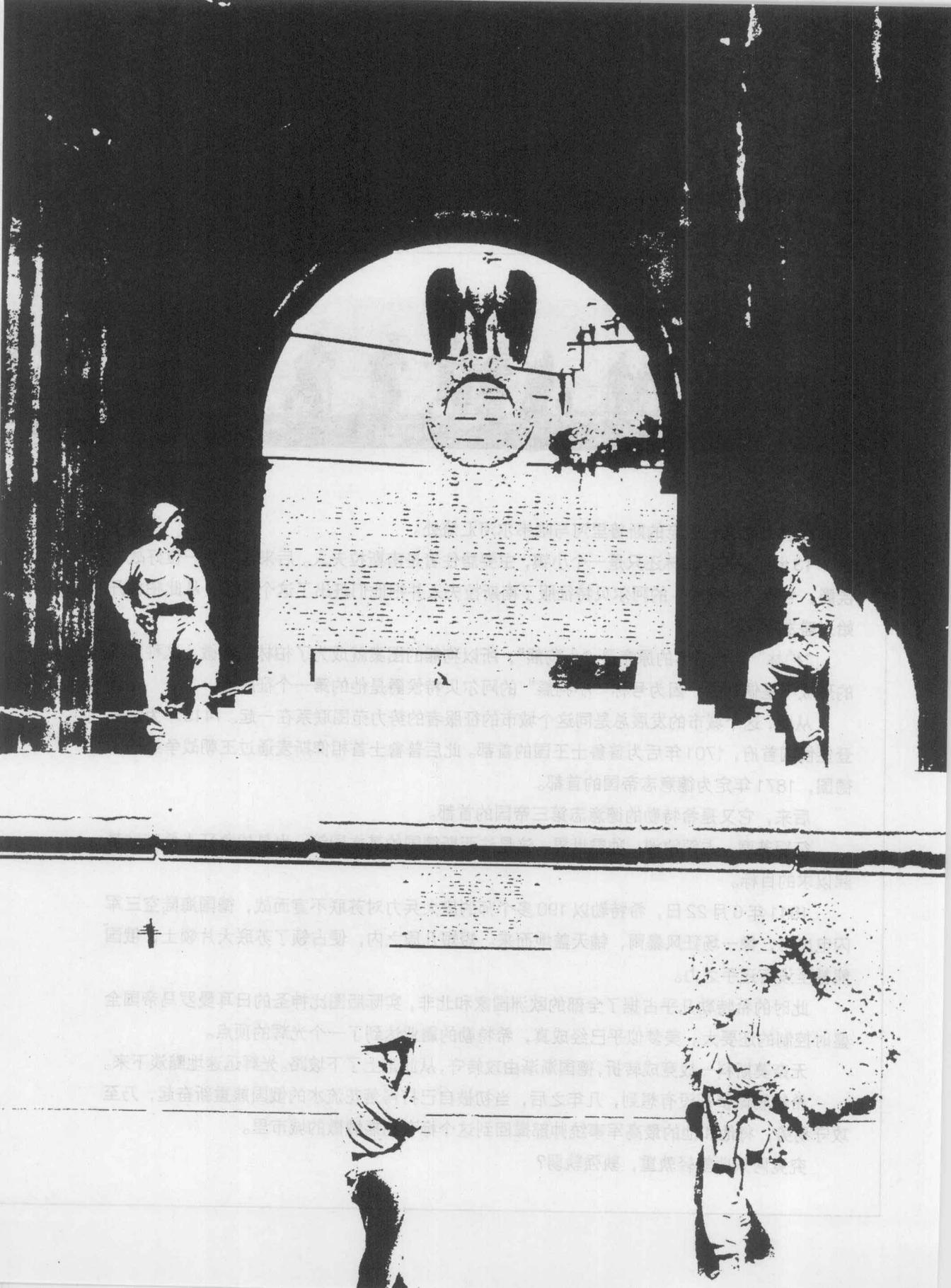
版次: 2011 年 1 月第 1 版 2011 年 1 月第 1 次印刷

定价: 36.80 元

---

(如发现印装质量问题, 影响阅读, 请与出版社联系调换)

版权所有, 侵权必究





柏林，坐落在古老的斯普里河与哈韦尔河汇流处。

13世纪以前，柏林还只是一个小镇，主要居住者是南斯拉夫人。后来日耳曼一位好战的侯爵，号称“小狗熊”的阿尔贝特征服了南斯拉夫人并把他们赶出了这个地区，从此柏林开始兴盛发展起来。

“柏林”这个名字的原意是“小狗熊”，所以狗熊的图案就成为了柏林的城徽。这种象征的形成不是偶然的，因为号称“小狗熊”的阿尔贝特侯爵是他的第一个征服者。

从此，这个城市的发展总是同这个城市的征服者的势力范围联系在一起。1415年为勃兰登堡侯国首府，1701年后为普鲁士王国的首都。此后普鲁士首相俾斯麦通过王朝战争统一了德国，1871年定为德意志帝国的首都。

后来，它又是希特勒的德意志第三帝国的首都。

征服苏联，占领欧洲，独霸世界，这是法西斯德国的基本国策，也是战争狂人希特勒梦寐以求的目标。

1941年6月22日，希特勒以190多个师的庞大兵力对苏联不宣而战，德国海陆空三军闪电出击，像一场狂风暴雨，铺天盖地而来。短短几周之内，便占领了苏联大片领土，俄国熊甚至没有还手之力。

此时的希特勒几乎占据了全部的欧洲国家和北非，实际版图比神圣的日耳曼罗马帝国全盛时控制的还要大。美梦似乎已经成真，希特勒的霸业达到了一个光辉的顶点。

无奈莫斯科一战竟成转折，德国渐渐由攻转守，从此走上了下坡路。光辉迅速地黯淡下来。

希特勒做梦都没有想到，几年之后，当初被自己打得落花流水的俄国熊重新奋起，乃至攻守易势，将他和他的最高军事统帅部撵回到这个标有狗熊城徽的城市里。

究竟两只熊孰轻孰重，孰强孰弱？

# CLASSIC CAMPAIGNS IN WORLD WAR II



究竟哪个才是真正的英雄，哪个才是真正的狗熊？  
两只熊的交头和碰撞，究竟是历史的玩笑还是反讽？  
柏林，你还是那个征服东方斯拉夫人的“小狗熊”吗？

1945年1月的柏林，寒风凛冽，惨淡凄凉。

这儿依旧是希特勒的首都，大德意志帝国的首都。但是早已经没有了指挥纵横的霸气，反而像是一片风中的枯叶，摇摇欲坠。

占有制空权的盟军飞机不断地狂轰滥炸，柏林陷在一片火海和瓦砾堆中。大量的难民流离失所，许多人在饥饿、暴风雪和战火中悲惨地死去。

但是，在战争最后一个可怕的冬天，柏林上空的这些惊弓之鸟发现，它们觅食的地点整天遭到轰炸，以致自己不得不经常饿着肚子。它们蜂拥着盘旋在高空，愤怒的朝它们头顶的“银色机械鸟”呱呱地叫个不停。入夜，燃烧弹把它们筑在树上的巢穴烧得精光。

大暴风雪来临的时候，这些精疲力竭饥寒交迫的鸟儿丢弃了柏林，拍打着无力的翅膀，无奈地飞进勃兰登堡的公地，像成千上万的难民那样，散落在公地的各个角落，默默地饿死在雪地里。

按照欧洲中世纪的说法，这样大群的乌鸦突然离去则被视作死亡和瘟疫的先兆，厄运即将降临这座为神所弃的城市。

从某种意义上说，这不算是迷信，而是事实。战争已经进入尾声，苏军大兵压境，英美盟军也在步步进逼。柏林成了一座在劫难逃的城市。

柏林人或许还不知道，他们的元首已经悄悄地从西线赶了回来，在市中心一个阴暗的防空洞里建立了自己的最后一个大本营。这是一个象征性的举动，希特勒又向他自导自演的死亡戏剧迈出了一步。他的资本已经不多，他的时日已经不多……

# 1

## 攻克柏林 ★★★★★ 备忘 The Battle of Berlin

## FULL RECORDS OF



朱可夫 | Georgy K. Zhukov

柏林之战是具有决定意义的。我们的进攻是出乎敌人意料的压倒打击；德国人没有料到这样强大的攻击，抵抗迅速瓦解了。



希特勒 | Adolf Hitler

如果我注定是要失败的话，那么就让德意志民族也灭亡吧，因为它完全辜负了我。



丘吉尔 | Winston Churchill

我们敌人的无条件投降是在人类历史上迸发最大欢乐的信号。我们感谢上帝给我们最高贵的恩惠，其意义就是我们已经尽了应尽的责任。



崔可夫 | Vasilii Chuikov

1945年5月1日，我们是在战斗中度过的。人们得不到睡眠和休息，可是换来的却是举国欢腾，苏联人民和首都莫斯科以及其他城市都欢天喜地。



# CLASSIC CAMPAIGNS IN WORLD WAR II

第二次世界大战  
1941年9月至1945年5月  
战争史话  
军事博物馆



# 2

## 攻克柏林 ★★★★★ 备忘 The Battle of Berlin

### ★ 作战时间

1945年4月16日至5月8日。

### ★ 作战地点

德国首都柏林。

### ★ 作战国家

#### 盟军

英海军拥有航母7艘、战列舰12艘、战列巡洋舰3艘、巡洋舰64艘、驱逐舰184艘、潜艇58艘；1941年底美军参战后，英、美先后投入战斗舰艇3,000艘，飞机2,700架。



#### 德国

前后投入战列舰5艘、战列巡洋舰2艘、巡洋舰8艘、驱逐舰22艘、潜艇1,162艘。



### ★ 作战将领



朱可夫 | Georgy K. Zhukov

苏联元帅，在苏联的卫国战争期间，朱可夫一直是苏军最高统帅部成员，多次作为最高统帅部代表被派往前线。朱可夫在筹划、准备和指挥莫斯科会战、斯大林格勒会战、库尔斯克会战和柏林战役等一系列决定性战役中，发挥了别人无法替代的、独特而重要的作用。是苏联红军中最著名的统帅，被誉为第二次世界大战中最杰出的将领之一。



凯特尔 | Wilhelm Keitel

德国陆军元帅。1938年2月至1945年5月为最高统帅部参谋长，是希特勒最亲近的军事顾问和希特勒意志的执行人。代表德国法西斯迫使法国接受屈辱的投降条件，制定一系列训令和命令，对被占领国实施镇压统治。1945年5月代表德国法西斯力量签署投降书。1946年被纽伦堡国际军事法庭处以绞刑。



## ★ 战争结果

柏林战役是第二次世界大战中大规模的战略进攻战役之一。此役，苏军消灭德军 70 个步兵师、23 个装甲师和摩托化师，俘虏德国官兵约 48 万人，缴获火炮 1.1 万门、坦克和强击火炮 1,500 余辆、飞机 4,500 架；苏军损失 30.4 万人、坦克和自行火炮 2,156 辆、火炮和迫击炮 1,220 门、飞机 527 架。苏军打败了德军主力，占领了德国腹地及其首都，迫使德军全面无条件投降。

## ★ 战争意义

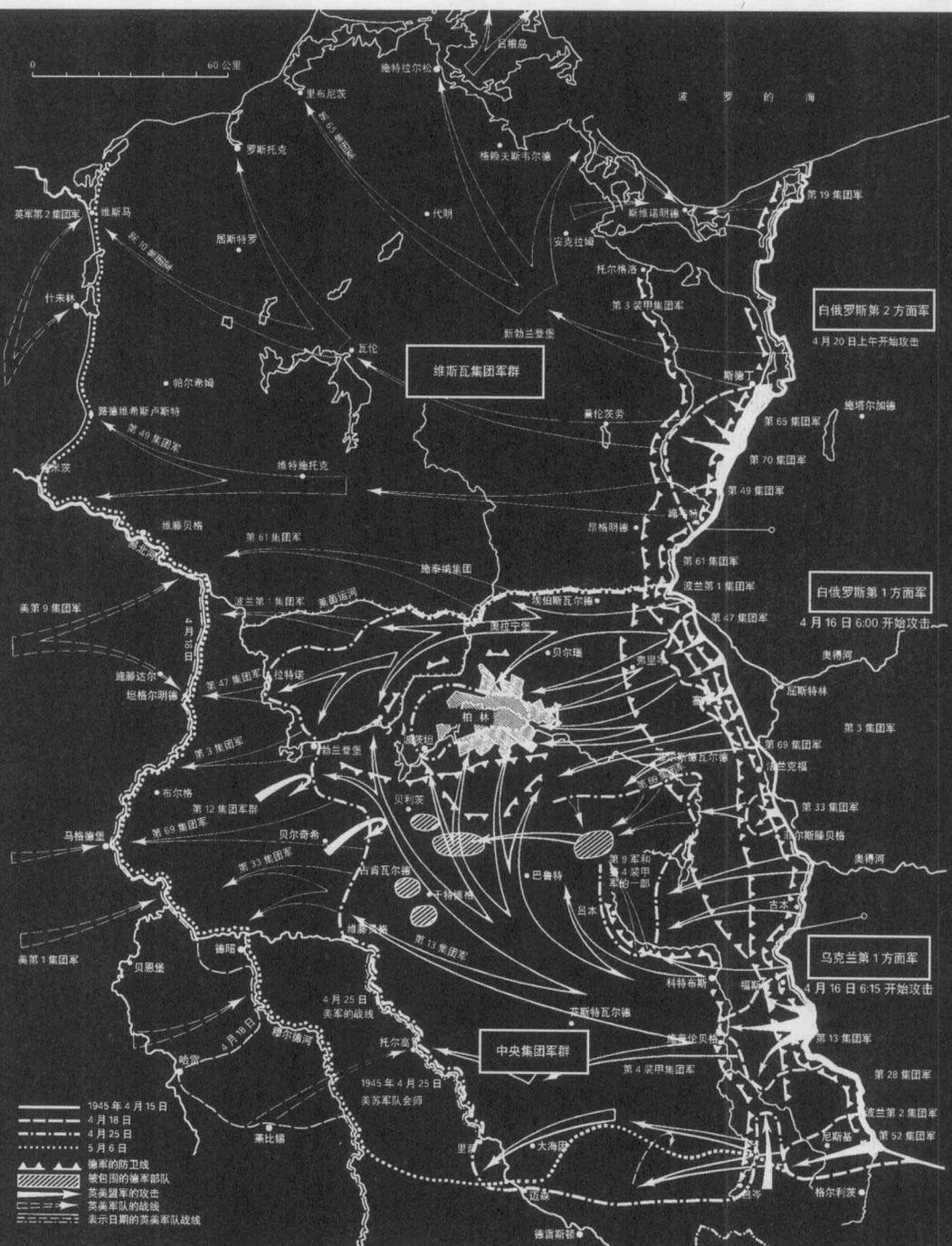
此役是二战末期的重要战役。粉碎了德军统帅部意欲在柏林附近大量消耗苏军，死守柏林，将战争拖延下去，等待英美军队到达柏林地区，或将柏林交给英美军队，或等英美与苏联发生冲突，借以更多地保全德国战败后利益的图谋。

纳粹德国的元首希特勒在战役过程中自杀身亡，战役结束时，德国统帅部代表德国无条件投降。这次战役的结束，标志着法西斯德国的彻底灭亡。是全世界反法西斯战争胜利进程的重要里程碑。

## ★ 战役之最

- a. 二战中最大规模的战略进攻战役。
- b. 战争史上对敌军实施合围同时予以分割的最大一次方面军群战役。
- c. 二战中对抗最激烈的一次城市进攻战役。

★ 1945年4月~5月，美英盟军和苏联军队在德国境内的作战路线及德军在柏林附近的兵力部署示意图。



# 1

攻克柏林 ★★★★★ 目录

The Battle of Berlin

## 第1章 孤注一掷 图谋反攻 / 2

末了，还是希特勒先开口：“我已经作出了一个重大决定。我要反攻，在这里，在阿登山外！”……

NO.1 孤注一掷的赌徒 / 3

NO.2 魔鬼前线的较量 / 8

NO.3 惨然无语的失败 / 18

## 第2章 泰山压顶 东西夹击 / 24

1944年下半年到1945年初，苏军在东线、英法美在西线的胜利进军，使主战场渐渐转移到德国本土……

NO.1 攻防转换的形势 / 25

NO.2 苏占柏林的确定 / 36

## 第3章 东线狂飙 高歌猛进 / 56

……不久，惊慌的柏林人都从床上爬起来。有人把调羹放到玻璃杯中，恐怖地静听着金属与玻璃碰撞所发出来的细微的轰鸣声……

NO.1 苏德双方的准备 / 57

NO.2 万炮齐发的开始 / 67

NO.3 奥-尼防线的突破 / 76

NO.4 不可遏止的进击 / 94

## 第4章 西线空虚 乘机进击 / 106

朱利金半开玩笑地说：“你看到远处的小黑点了吗？那就是雷马根的大桥。要是你能够把桥攻下来，你的大名将流芳后世。”……

NO.1 莱茵河畔的强渡 / 107

NO.2 易北河畔的会师 / 131



## 第5章 兵临城下 大厦将倾 / 142

强渡泰尔托运河是实现进攻柏林的关键。斯大林根据新的战场形势，决定先向德军“法兰克福-古本”集团开刀……

NO.1 外围守敌的歼灭 / 143

NO.2 毫无希望的挣扎 / 162

## 第6章 瓮中捉鳖 直捣老巢 / 172

经过28日一天的激战，柏林守军已经被分割成三个部分。一场强攻帝国大厦的殊死战斗就要开始了……

NO.1 战火燃烧的城市 / 173

NO.2 国会大厦的攻克 / 187

## 第7章 四面楚歌 元首自裁 / 204

希特勒是举世公认的战争狂。他的大名与第二次世界大战密不可分……

NO.1 发动战争的狂人 / 205

NO.2 众叛亲离 / 212

NO.3 最后午餐的告别 / 227

## 第8章 帝国末日 无奈投降 / 246

崔可夫马上意识到德军投降的日子就在眼前。回答这句话时，崔可夫脸上没有任何异样的表情。整个柏林都是一片白色……

NO.1 克莱勃斯与崔可夫 / 247

NO.2 一片白色的柏林 / 258

NO.3 凯特尔签订投降书 / 262

## 第9章 天网恢恢 疏而不漏 / 272

历史，是公正的；曾经是纳粹党巢穴的纽伦堡，不日，将成为清算纳粹分子罪行的审判台……

NO.1 纽伦堡国际法庭 / 273

NO.2 几大纳粹巨头的下场 / 281

NO.3 维持正义的判决 / 296

# 3

攻克柏林 ★★★★★ 战役地图  
The Battle of Berlin



## 1

攻克柏林 ★★★★★ 第一章  
The Battle of Berlin

## 孤注一掷 图谋反攻

末了，还是希特勒先开口：“我已经作出了一个重大决定。我要反攻，在这里，在阿登山外！”他以左拳猛击摊开的地图：“跨过默兹河，直捣安特卫普！”在新近下的大雪的映衬下，身穿白衣的德军，几乎看不见人形，像魔鬼似的从阴霾中冒了出来，12到14个人排成横排，迈着缓慢而可怕的步子向盟军步步进逼。到1月16日，恰恰是希特勒以他最后的兵力作赌注发动攻势的一个月后，德军又回到他们开始攻击的战线。

V 美军士兵在冰天雪地的比利时境内行军。



## No.1 孤注一掷的赌徒

1944年9月16日，希特勒的心脏病第三次发作。

那天，他说他头晕，眼前顿时一片漆黑，连忙扶着桌子，险些摔倒。脉搏跳得很快。90分钟后，这次病的发作便过去了。接着，他使出了一身冷汗。他把莫雷尔医生叫来，打了几针，病痛暂时缓解。

不过他的心病是任何人都医治不了的。

自从盟军在法国的诺曼底登陆以来，德国受到来自东西两线的夹击。对德军来说，几乎每个星期都是致命性的。

7月31日，盟军在阿夫朗舍完成重大突破。

8月2日，土耳其同德国断交。

8月15日，盟军在法国境内的地中海沿岸登陆。

4天之后，大批德军被包围在诺曼底的弗莱兹一带。

8月20日，标志着苏联南乌克兰集团军突围开始。

3天后，罗马尼亚发生政变并立即对德宣战。

几小时后，保加利亚叛变。

8月25日，盟军开进巴黎。

这些对希特勒的打击是致命的。表面上看，他精神良好，谈笑风生，没有问题。实际上他正处于深深的忧虑之中，并且病情不断恶化。由于腹部痉挛更加严重，他一连三周卧床不起。他对他的秘书莱格夫人说：“如果这样痛下去，我活着将没有任何意义。那样的话，我将毫不犹豫地结束我的生命。”

然而，他决不轻易放过每一份军事简报，并不断发布新的命令。他目光呆滞的走进战图室，在那儿踱来踱去。他颓然坐在座椅上，头沉重地垂在胸前。由于各个战线都在崩溃，他会猛地抬起头来吼一嗓子：“不管是谁，不管他的职务有多高，如果胆敢在我面前说出和平而不是胜利，我都要毫不犹豫地拧下他的脑袋！”

在同一天举行的最高级会议散会后，希特勒请四个人进入密室。他们是凯特尔、约德尔、古德里安和戈林的代表克莱佩将军。

希特勒朝约德尔点了点头，约德尔简要的把情况说了一下：“我



< 面色凝重的希特勒正阅读来自前线的战况简报。

们的盟军不是被消灭，就是试图或正在转向。武装的陆军总数达 900 多万，但在过去 3 个月中伤亡就达 120 多万。东方出现了短暂的间歇，因为苏联的夏季攻势似乎已经结束。但在西线，在阿登山脉，我军正在接受一场真正的考验。”

一听到阿登山脉，希特勒登时又活跃起来。他手一挥，喊道：“别提了！”

室内鸦雀无声。

末了，还是希特勒自己开口：“我已经作出了一个重大决定。我要反攻，就在这里，在阿登山外！”他以左拳猛击摊开的地图：“跨过默兹河，直捣安特卫普！”

“如果一切顺利，这次将为消灭 20 到 30 个师的敌军主力拉开序幕，这将成为另一个敦刻尔克。”希特勒吹嘘道。他一扫病态，昂首挺胸，眼睛闪闪发光。

此后好几天，他都充满活力，催促大家赶快为大规模的反攻做好准备。

几天以后，约德尔向希特勒递交了按照元首意图拟定的反攻作战计划。根据这个计划，德军需使用三个集团军的兵力，加上 12 个机械化师和 18 个步兵师。目的是要在宽约 130 公